



CDEM
www.cdem.com

ENGLISH FOLLOWS FRENCH

Communiqué de presse

Date : 13/05/09

Diffusion immédiate

Lancement du Fonds CDEM pour les nouveaux entrepreneurs

Le Conseil de développement économique des municipalités bilingues du Manitoba (CDEM) et Francofonds sont fiers d'annoncer le lancement d'un nouveau fonds qui favorisera l'esprit entrepreneurial au sein de la communauté.

« Le fonds CDEM crée de l'entraide entre les entrepreneurs : ceux qui sont bien établis peuvent encourager les nouveaux entrepreneurs en contribuant au fonds, » explique Louis Allain, directeur général du CDEM. C'est la première fois qu'un fonds est entièrement dédié aux entrepreneurs afin de leur permettre de mieux accomplir leurs objectifs d'affaires. Ce fonds complète idéalement les services offerts par le CDEM pour les nouveaux entrepreneurs.

La première subvention du fonds sera redistribuée l'année après que le fonds atteigne 25 000 \$. Le CDEM prévoit atteindre cette somme cette année, afin que le fonds soit opérationnel dès 2010, grâce à l'omnium de Golf des gens d'affaires et la contribution ciblée d'entrepreneurs. « Tous les profits générés par l'Omnium de golf seront dorénavant reversés au fonds, car c'est un événement qui regroupe les personnes d'affaires qui ont l'entrepreneuriat à coeur, » se réjouit la coordonnatrice du tournoi, Julie Turenne-Maynard.

« Ce fonds va définitivement contribuer à la bonne santé économique de notre communauté » ajoute Josée Lemoine, directrice de Francofonds. Parmi le comité de sélection qui attribuera les fonds, on retrouve un employé du CDEM, un entrepreneur et deux membres du Club des hommes d'affaires.

Si vous voulez contribuer au fonds, contactez le CDEM au (204) 925-2320 ou Francofonds au (204) 237-5852.

- 30 -

Source :

Nathalie Gérard

Agente aux communications / Communications Officer

CDEM

(204) 295-0181 ou / or 1-800-990-2332





CDEM
www.cdem.com

Press Release

Date: 13/05/09

Immediate Release

CDEM is launching the CDEM Fund for New Entrepreneurs

The Economic Development Council for Manitoba Bilingual Municipalities (CDEM) and Francofonds are proud to announce the launching of a new fund that will help francophone entrepreneurs in the province of Manitoba.

“The CDEM Fund will create mutual cooperation between entrepreneurs: those well established will be able to support new entrepreneurs by contributing to the fund,” explained Louis Allain, the Executive Director of the CDEM. It’s the first time that a fund will be entirely devoted to assist entrepreneurs in striving to reach their business goals. This fund complements ideally the services offered by the CDEM to new entrepreneurs.

The CDEM is targeting to raise \$25,000 this year from profits generated from the *Omnium de golf des gens d'affaires* Pea Soup Golf Tournament, and contributions made by entrepreneurs. “By attaining this goal, the CDEM will be able to distribute its first grant in 2010” noted the golf tournament coordinator, Julie Turenne-Maynard. All future profits generated from the tournament that has been strongly supported by the francophone business community for decades will be transferred to the fund.

“This fund will definitely contribute to the Francophone community’s economic well-being”, added Josée Lemoine, the director of Francofonds. The selection committee attributing the funds is comprised of one employee from the CDEM, one entrepreneur, and two members of the *Club des hommes d'affaires* (Francophone businessmen’s club).

Since January 1996, the CDEM has encouraged, stimulated and organized economic development in the designated bilingual municipalities of Manitoba.

Francofonds is the only Franco-Manitoban foundation. It manages 4 millions dollars in capital and over 150 funds. Together these funds have awarded 2.5 million dollars in grants and bursaries to the Francophone community over the last 30 years.

- 30 -

Source :

Nathalie Gérard

Agente aux communications / Communications Officer

CDEM

(204) 295-0181 ou / or 1-800-990-2332

